

Et sur la proposition de motion d'amendement de M. MacEachen, appuyé par M. Cardin: Que les mots suivants soient ajoutés à l'Adresse:

«Nous faisons respectueusement observer à Votre Excellence que les conseillers de Votre Excellence en omettant de soumettre aussitôt que possible à cette Chambre une mesure approuvant la perception des impôts établis par un décret, dans le cadre du programme d'austérité, privent cette Chambre du droit exclusif que lui reconnaît la constitution d'approuver le prélèvement d'impôts additionnels et qui est à la base même de notre régime de gouvernement autonome responsable.»

Le débat se poursuit; à 9 h. 30 du soir, M. l'Orateur interrompt les délibérations, suivant la disposition du paragraphe (4) de l'article 38 du Règlement.

Ladite proposition d'amendement, mise aux voix, est rejetée par le vote suivant:

POUR

Messieurs

Addison,	Cowan,	Lachance,	Nixon,
Argue,	Crestohl,	Laing,	Orlikow,
Asselin,	Crossman,	LaMarsh (M ^{11e}),	Otto,
Badanai,	Davis,	Lamoureux,	Pearson,
Barnett,	Denis,	Laniel,	Pennell,
Batten,	Deschatelets,	Leduc,	Peters,
Béchar,	Drouin,	Legaré,	Pickersgill,
Beer,	Drury,	Lessard	Pilon,
Benidickson,	Dubé,	(Saint-Henri),	Prittie,
Benson,	Dupuis,	Lewis,	Richard,
Berger,	Éthier,	Loiselle,	Rideout,
Boucher,	Eudes,	Macdonald	Rinfret,
Boulanger,	Fisher,	(Rosedale),	Robichaud,
Bourque,	Forgie,	MacEachen,	Rochon,
Brewin,	Foy,	MacInnis,	Rock,
Brown,	Garland,	Mackasey,	Rouleau,
Burgess,	Godin,	Macnaughton,	Roxburgh,
Byrne,	Gordon,	McIlraith,	Ryan,
Cadieux,	Granger,	McLean (Charlotte),	Sauvé,
Cameron	Gray,	McMillan,	Scott,
(High Park),	Habel,	McNulty,	Stewart,
Cameron (Nanaïmo-	Haidasz,	McWilliam,	Tardif,
Cowichan-	Hardie (M ^{me}),	Martin (Essex-Est),	Teillet,
Les Îles),	Harley,	Martin (Timmins),	Tucker,
Cantin,	Hellyer,	Mather,	Turner,
Cardin,	Herridge,	Matheson,	Wahn,
Caron,	Honey,	Matte,	Walker,
Carter,	Howard,	Mitchell,	Webster,
Chevrier,	Kelly,	Munro,	Whelan,
Clermont,	Knowles,	Nicholson,	Winch—116.
Clunis,			

CONTRE

Messieurs

Aiken	Bell (Carleton),	Boutin,	Churchill,
Alkenbrack,	Bell (Saint-Jean-	Bradley,	Clancy,
Balcer,	Albert),	Cadieu,	Coates,
Baldwin,	Belzile,	Caouette,	Cook,
Baskin,	Bernier,	Casselmann (M ^{me}),	Cooper,
Beaulé,	Bigg,	Chaplin,	Côté,
Bélanger,	Bourbonnais,	Chown,	Crouse,